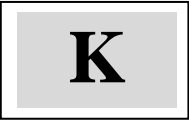


FORMULAIRE DE DEMANDE DE PASSEPORT POUR LES MOINS DE 18 ANS
FORMULAIRE DE DEMANDE DE CARTE D'IDENTITÉ POUR LES MOINS DE 16 ANS



Veuillez remplir une demande pour le passeport et une autre pour la carte d'identité et consulter les informations sur notre site web www.deutscher-honorarkonsul-genf.ch

Passeport en express Passeport provisoire Carte d'identité

L'enfant ne possède pas encore le passeport le passeport pour enfants la carte d'identité allemande

L'enfant possède/possédait un document de voyage allemand, que nous souhaitons renouveler :

Passeport Passeport pour enfants Carte d'identité

Délivré par _____ n° _____

Date de délivrance _____ valable jusqu'au _____

Nom de famille _____

Prénom(s) _____

Date de naissance _____ Lieu de naissance _____

Sexe masc. féminin indéterminé Taille en cm _____ Couleur des yeux _____

Rue, n° _____ Code postal / ville _____

Téléphone/mobil _____ Courriel _____

A l'enfant une adresse en Allemagne ? non oui, à _____

Si non, dernier domicile en Allemagne _____

Date de la déclaration de départ du dernier domicile _____

L'enfant a acquis la nationalité allemande par

Filiation (au moins un des parents avait la nationalité allemande à la naissance d'enfant)

Naturalisation au (JJ/MM/AA) _____

Autres (p.ex. adoption) _____

Naissance en Allemagne comme un enfant de parents étrangers _____

Si oui : La continuité de la nationalité allemande a-t-elle déjà été établie par une autorité allemande ? non oui

L'enfant a-t-il une/des autre(s) nationalité(s) ?

non oui, lesquelles _____ depuis (JJ/MM/AA) _____

si oui: Mode d'acquisition naissance propre demande Autres (p.ex. adoption)

Avez-vous déposé une demande en vue d'acquérir une autre nationalité pour l'enfant ?

non oui (laquelle, quand) _____

Informations aux parents

	Mère	Père
Nom de famille, prénom(s)	_____	_____
Date de naissance	_____	_____
Nationalité à la naissance d'enfant	_____	_____
Nationalité actuelle	_____	_____
État civil à la naissance d'enfant	_____	_____
État civil actuel	_____	_____
Téléphone/mobil	_____	Courriel _____

Autorité parentale • conjuguée par mariage ou convenue le _____

• exclusive mère père

Les déclarations ci-dessus sont conformes à la vérité et complètes. Toutes les informations doivent être vérifiées par la soumission des documents de droit public et autres documents pertinents, conformément au §6 Loi sur le passeport / §9 Loi sur la carte d'identité.

Lieu, Date

Identifié par :

Signature Mère si droit de garde

Signature Père si droit de garde

Lieu, Date

Signature pour les mineurs de plus de 16 ans

Information gemäß Art. 13 Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO)

Das Auswärtige Amt verwendet zur Ausstellung eines Passes, Passersatzes oder Personalausweises Ihre personenbezogenen Daten. Personenbezogene Daten sind alle Informationen, die sich auf eine identifizierte oder identifizierbare natürliche Person beziehen. Um Sie über die Datenverarbeitung aufzuklären und unserer Informationspflicht gemäß Art. 13 DSGVO nachzukommen, informieren wir Sie wie folgt:

1. Verantwortlicher für die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten gemäß Artikel 4 Nr. 7 DSGVO:
Auswärtiges Amt
Werderscher Markt 1
10117 Berlin
Telefon: 030 18-17-0
Bürgerservice: 030 18-17-2000
Telefax: 030-17-3402

Website: www.auswaertiges-amt.de
Kontaktformular: <https://www.auswaertiges-amt.de/de/newsroom/buergerservice-faq-kontakt>
2. Kontaktdaten des Datenschutzbeauftragten des Auswärtigen Amts:
Datenschutzbeauftragter des Auswärtigen Amts
10117 Berlin
Telefon: 030 18-17-7099
Telefax: 030-17-5 7099
Kontaktformular: <https://www.auswaertiges-amt.de/de/newsroom/buergerservice-faq-kontakt>
3. Im Ausland können Sie sich auch an die Datenschutz-Ansprechperson Ihrer Auslandsvertretung wenden. Sie erreichen die Datenschutz-Ansprechperson unter:
Datenschutz-Ansprechperson
Deutsche Botschaft Bern
Willadingweg 78, 3006 Bern
Tel. 0041-31-359 4111 (Zentrale)
info@bern.diplo.de
4. Ihrer personenbezogenen Daten werden zum Zwecke der Ausstellung der Pässe, der Feststellung ihrer Echtheit, zur Identitätsfeststellung des Pass-/Ausweisinhabers und zur Durchführung des PassG bzw. PauswG verarbeitet. Rechtsgrundlage für die Verarbeitung sind §§ 4 und 6 Abs. 2 PassG sowie §§ 5, 9 Abs. 2 PauswG.
5. Der bei der Antragstellung gespeicherten Fingerabdrücke werden gem. § 16 Abs. 2 PassG/§ 26 Abs. 2 PauswG spätestens nach Aushändigung oder Übersendung des Dokuments an Sie gelöscht. Ihre personenbezogenen Daten werden gem. § 21 Abs. 4 PassG/§ 23 Abs. 4 PauswG höchstens bis zu dreißig Jahre nach dem Ablauf der Gültigkeit des Dokuments, auf das sie sich beziehen, gespeichert.
6. Im Rahmen der Datenverarbeitung werden Ihre personenbezogenen Daten im Falle der Ausstellung eines Reisepasses oder Personalausweises an den Dokumentenhersteller zum Zweck der Herstellung des Passes weitergegeben. Die Pass-/Personalausweisbehörde darf gem. §§ 22 PassG/§ 24 PauswG Daten aus dem Passregister an andere öffentliche Stellen übermitteln, soweit dies zur Erfüllung in der Zuständigkeit des Empfängers liegender Aufgaben erforderlich ist.
7. Sie haben als betroffene Person bei Vorliegen der Voraussetzungen folgende Rechte:
 - Recht auf Auskunft (Artikel 15 DSGVO),
 - Recht auf Berichtigung (Artikel 16 DSGVO),
 - Recht auf Löschung (Artikel 17 DSGVO),
 - Recht auf Einschränkung der Verarbeitung (Artikel 18 DSGVO),
 - Recht auf Datenübertragbarkeit (Artikel 20 DSGVO),
 - Recht auf Widerspruch gegen die Verarbeitung (Artikel 21 DSGVO).
8. Sie haben zudem das Recht, sich bei einer Datenschutz-Aufsichtsbehörde über die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten zu beschweren. Sie für das Auswärtige Amt zuständige Aufsichtsbehörde ist: Der Bundesbeauftragte für den Datenschutz und die Informationsfreiheit

Version française : <https://deutscher-honorarkonsul-genf.ch/wp-content/uploads/2022/02/Datenschutz-franzoesisch.pdf>